

Niederschrift über die öffentliche Sitzung der Stadtverordnetenversammlung (Haushalt 2024)

Sitzungsdatum: Donnerstag, den 14.12.2023
Beginn: 17:00 Uhr
Ende: 18:50 Uhr
Ort, Raum: Stadthalle, WittasträÙe 5, 36251 Bad Hersfeld

Anwesend:

Mitglieder

Herr Lothar Seitz
Herr Sahin Cenik
Herr Thomas Daube
Frau Barbara Eckhardt
Herr Gerhard Finke
Herr Dr. Thomas Handke
Herr Werner Herbert
Herr Timo Kirsch
Frau Amy Petzel
Herr Uwe Seitz
Herr Karsten Vollmar
Herr Bernd Wennemuth
Frau Heike Busse
Herr Sebastian Liebau
Herr Andreas Rey
Herr Jan-Ulrich Saal
Herr Thomas Schaffert
Frau Silvia Schoenemann
Herr Jonas Seitz
Herr Lars Olaf Ullrich
Frau Alexandra Weirich
Herr Frank Berg
Herr Bernd Böhle
Herr Björn Diegel
Herr Rolf Malachowski
Herr Dieter Göbel
Herr Karl-Heinz Hüter
Herr Hans-Jürgen Schülbe
Herr Thomas Bös
Frau Doris Hoffmann
Herr Klaus-Dieter Stahr-Zimmermann
Frau Andrea Zietz
Herr Michael Barth

Herr Jürgen Richter
Herr Noah Seitz
Herr Armin Leckel
Herr Hasan Sekerci

vom Magistrat

Frau Anke Hofmann
Herr Gunter Grimm
Herr Marc Eidam
Herr Günter Exner
Frau Antje Fey-Spengler
Herr Dr. Rolf Göbel
Herr Dirk Siebert
Herr Hans Georg Vierheller

ab TOP 16

Schriftführer/in

Herr Rudolf Dahinten

von der Verwaltung

Herr Dirk Boländer
Herr Fabian Claus
Herr Christian Helfrich
Herr Michael Mai
Herr Jerome Sauer
Herr Johannes van Horrick

Herr Markus Heide

Entschuldigt:

Mitglieder

Frau Michaela Birnbaum
Herr Johannes Vierheller

vom Magistrat

Frau Ayse Gül Tas-Dogan

Tagesordnung:

- 1. Feststellung der Beschlussfähigkeit**
- 2. Feststellung der Tagesordnung**
- 3. Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung vom 16.11.2023**
- 4. Mitteilungen des Stadtverordnetenvorstehers**
- 5. Statusberichte Investitionsprojekte Stand: November 2023**
0880/20
- 6. Statusbericht Anträge und Anfragen der Stadtverordnetenversammlung - 4. Quartal 2023**
0882/20
- 7. Neuwahl eines Ortsgerichtsmitgliedes**
0874/20
- 8. Überplanmäßige Mittelbereitstellung bei Produktsachkonto 54301.09620000.2019-060 - Erneuerung Nebenlagen, barrierefreier Ausbau und Radwegenanlagen Meisebacher Straße**
0878/20
- 9. Wirtschaftsplan des Abwasserbetriebes für das Jahr 2024**
0867/20
- 10. 6. Änderung der Kurbeitragssatzung**
0891/20
- 11. Bedarfsplanung der Kindertageseinrichtungen 2023/24**
0893/20
- 12. Übergabe des Neubaugebietes "Am Schieferstein"**
0885/20
- 13. Bauvorhaben Vlāmenweg 31 und 33: Aufstellung eines Vorhabenbezogenen Bebauungsplanes**
0889/20
- 14. Bauvorhaben "Am Jāgersgraben 7" - Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplanes**
0886/20
- 15. Satzungsbeschluss für die 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr.**

13.5.3 "Edeka-Markt - Bad Hersfeld", hier:

1.) Beschlussempfehlungen zu den im Rahmen der förmlichen Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen.

2.) Beschluss des Bebauungsplanes Nr. 13.5.3 "Edeka-Markt - Bad Hersfeld" 1. Änderung mit Begründung als Satzung.

3.) Beschluss zur amtlichen Bekanntmachung der 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 13.5.3 "Edeka-Markt - Bad Hersfeld" als Satzung.

0847/20

16. Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 4.9.4 "Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)"

hier: 1.) Beschlussempfehlungen zu den im Rahmen der förmlichen Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 (2) und 4 (2) Baugesetzbuch (BauGB) eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen.

2.) Beschluss des Bebauungsplanes Nr. 4.9.4 „Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)“ mit Begründung, Umweltbericht, artenschutzrechtlichem Fachbeitrag, schalltechnischer Untersuchung und Verkehrsuntersuchung als Satzung.

3.) Beschluss zur amtlichen Bekanntmachung des Bebauungsplanes Nr.4.9.4 „Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)“ als Satzung.

0890/20

17. Ergebnis- und Finanzplanung 2023 - 2027

0869/20/1

18. Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplanes 2024

0868/20/1

19. Entwurf des Investitionsprogramms 2023 - 2027

0870/20/1

20. Beantwortung der Anfrage der FDP-Stadtverordnetenfraktion bezüglich Wild-Parken von LKWs

AF/0035/20/1

21. Beantwortung der Anfrage der CDU-Stadtverordnetenfraktion betreffend Heilquellen der Stadt Bad Hersfeld

AF/0033/20/1

22. Beantwortung der Anfrage der SPD-Stadtverordnetenfraktion betreffend Kommunale Wärmeplanung

zu 1 Feststellung der Beschlussfähigkeit

Stadtverordnetenvorsteher Seitz eröffnet die Sitzung, begrüßt die Erschienenen und stellt die ordentliche Ladung und die Beschlussfähigkeit fest.
Die Stadtverordneten Birnbaum und Vierheller, sowie Stadträtin Tas Dogan sind für heute Abend entschuldigt.

zu 2 Feststellung der Tagesordnung

Stadtverordnetenvorsteher Seitz teilt mit, dass der von der UBH-Fraktion gestellte Dringlichkeitsantrag von der Fraktion zurückgezogen wurde.
Der Ältestenrat empfiehlt, die Tagesordnungspunkte 11 und 16 bis 19 mit Aussprache zu behandeln. Die Tagesordnungspunkte 17 bis 19 werden gemeinsam aufgerufen und getrennt abgestimmt. Die Redezeit für den ersten Redner jeder Fraktion beträgt 15 Minuten.
Die Tagesordnung wird somit festgestellt.

**zu 3 Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzung der
Stadtverordnetenversammlung vom 16.11.2023**

Es werden keine Einwendungen gegen die Niederschrift vorgetragen.

zu 4 Mitteilungen des Stadtverordnetenvorstehers

Im Anschluss an die Stadtverordnetenversammlung gibt es einen kleinen Imbiss, zu dem Alle eingeladen sind.

**zu 5 Statusberichte Investitionsprojekte Stand: November 2023
0880/20**

Beschluss:

Von den Statusberichten zu Organisationsprojekten Stand: November 2023 wird Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

**zu 6 Statusbericht Anträge und Anfragen der
Stadtverordnetenversammlung - 4. Quartal 2023
0882/20**

Beschluss:

Die beigefügte Aufstellung der offenen Anträge und Anfragen wird zur Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

**zu 7 Neuwahl eines Ortsgerichtsmitgliedes
0874/20**

Beschluss:

Es wird beschlossen, Herrn Heinrich Wiegand der Direktorin des Amtsgerichts als Ortsgerichtsschöffe für eine weitere Amtszeit, welche bis zum 31.12.2025 befristet wird, vorzuschlagen.

einstimmig beschlossen

**zu 8 Überplanmäßige Mittelbereitstellung bei Produktsachkonto
54301.09620000.2019-060 - Erneuerung Nebenlagen, barrierefreier
Ausbau und Radweganlagen Meisebacher Straße
0878/20**

Beschluss:

Zur Sicherstellung der Gesamtbeauftragung des städtischen Anteils (2.026.604,29 EUR brutto) ist gem. Drucksache 0817/20 durch die Kreisstadt Bad Hersfeld ein zweiter Teilauftrag in einer Höhe von 834.972,25 EUR brutto an die Fa. Räuber Bauunternehmen GmbH zu erteilen. Mit der Erteilung dieses Teilauftrags ist die Gesamtbeauftragung des Gemeinschaftsprojektes erfolgreich abgeschlossen.

Hierzu werden in einem ersten Teilschritt bei Produktsachkonto 54301.09620000.2019-060 überplanmäßig Mittel in einer Gesamthöhe von 310.416,01 EUR bereitgestellt. Diese Mittel werden dem genannten Produktsachkonto durch die Absetzung von Haushaltsausgaberesten bei anderen Produktsachkonten verfügbar gemacht.

Die übrigen Mittel in einer Höhe von rd. 525.000 TEUR sind über die Haushaltsansätze 2024 bereitzustellen.

Der Magistrat erteilt in einer gesonderten Beschlussfassung nach Eintritt der Gesamtmittelverfügbarkeit den zweiten Teilauftrag an die Fa. Räuber Bauunternehmen GmbH.

einstimmig beschlossen

**zu 9 Wirtschaftsplan des Abwasserbetriebes für das Jahr 2024
0867/20**

Beschluss:

Der von der Betriebsleitung nach § 4 Abs. 1 EigBGes aufgestellte Wirtschaftsplan 2024 wird gem. § 5 Ziffer 4 EigBGes beschlossen.

Als Höchstbetrag der Kassenkredite werden 1,0 Mio EUR festgesetzt. Unter Hinweis auf den § 17 Abs. 8 1. Satz EigBGes sind die Investitionen des Vermögensplanes gegenseitig deckungsfähig.

einstimmig beschlossen

**zu 10 6. Änderung der Kurbeitragssatzung
0891/20**

Beschluss:

Die 6. Satzung zur Änderung der Kurbeitragssatzung wird gem. des dieser Drucksache beigefügten Textvorschlages beschlossen.

mehrheitlich beschlossen

Für die Änderung der Kurbeitragsatzung stimmten die SPD-Fraktion, die CDU-Fraktion, Die Grünen-Fraktion, die FWG-Fraktion und die Stadtverordneten Leckel und Sekerci. Gegen die Vorlage stimmte die UBH-Fraktion, die FDP-Fraktion hat sich der Stimme enthalten.

**zu 11 Bedarfsplanung der Kindertageseinrichtungen 2023/24
0893/20**

Beschluss:

Die vorgelegte Bedarfsplanung der Kindertageseinrichtungen für die Jahre 2023/24 wird zur Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

**zu 12 Übergabe des Neubaugebietes "Am Schieferstein"
0885/20**

Beschluss:

Von dem Sachverhalt wird Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

**zu 13 Bauvorhaben Vländenweg 31 und 33: Aufstellung eines
Vorhabenbezogenen Bebauungsplanes
0889/20**

Herr Bös erläutert die Vorlage und teilt mit, dass der Ausschuss für Stadtplanung, Verkehr und Umwelt einstimmig die Zustimmung empfiehlt.

Beschluss:

Zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Vländenweg 31 und 33“ gem. § 12 BauGB werden der Aufstellungsbeschluss sowie der Beschluss zur Einleitung des Bebauungsplanverfahrens gefasst. Der Aufstellungsbeschluss ist ortsüblich bekannt zu machen.

einstimmig beschlossen

**zu 14 Bauvorhaben "Am Jägersgraben 7" - Aufstellung eines
vorhabenbezogenen Bebauungsplanes
0886/20**

Herr Bös erläutert die Vorlage und teilt mit, dass der Ausschuss für Stadtplanung, Verkehr und Umwelt einstimmig die Zustimmung empfiehlt.

Beschluss:

Zum vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Jägersgraben“ gem. § 12 BauGB werden der Aufstellungsbeschluss sowie der Beschluss zur Einleitung des Bebauungsplanverfahrens gefasst. Der Aufstellungsbeschluss ist ortsüblich bekannt zu machen.

einstimmig beschlossen

**zu 15 Satzungsbeschluss für die 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr.
13.5.3 "Edeka-Markt - Bad Hersfeld", hier:**

**1.) Beschlussempfehlungen zu den im Rahmen der förmlichen
Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 Baugesetzbuch
(BauGB) eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und
Hinweisen.**

2.) Beschluss des Bebauungsplanes Nr. 13.5.3 "Edeka-Markt - Bad

**Hersfeld" 1. Änderung mit Begründung als Satzung.
3.) Beschluss zur amtlichen Bekanntmachung der 1. Änderung des
Bebauungsplanes Nr. 13.5.3 "Edeka-Markt - Bad Hersfeld" als
Satzung.
0847/20**

Herr Bös erläutert die Vorlage und teilt mit, dass der Ausschuss für Stadtplanung, Verkehr und Umwelt einstimmig die Zustimmung empfiehlt.

Beschluss:

1) Die in den Anlagen befindlichen Empfehlungen zu den im Rahmen der förmlichen Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 Abs. 2 und 4 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen werden zur Kenntnis genommen. Die vorgeschlagene Abwägung der vorgenannten Punkte wird beschlossen.

2) Der Bebauungsplan Nr. 13.5.3 „Edeka-Markt – Bad Hersfeld“ – 1. Änderung wird in der vorliegenden Form mit der Begründung als Satzung beschlossen.

3) Der Bebauungsplan wird gem. § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht und tritt damit in Kraft.

einstimmig beschlossen

zu 16 Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan Nr. 4.9.4 "Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)"

hier: 1.) Beschlussempfehlungen zu den im Rahmen der förmlichen Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 (2) und 4 (2) Baugesetzbuch (BauGB) eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen.

2.) Beschluss des Bebauungsplanes Nr. 4.9.4 „Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)“ mit Begründung, Umweltbericht, artenschutzrechtlichem Fachbeitrag, schalltechnischer Untersuchung und Verkehrsuntersuchung als Satzung.

**3.) Beschluss zur amtlichen Bekanntmachung des Bebauungsplanes Nr.4.9.4 „Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)“ als Satzung.
0890/20**

Herr Bös erläutert die Vorlage und teilt mit, dass der Ausschuss für Stadtplanung, Verkehr und Umwelt einstimmig die Zustimmung empfiehlt. Herr Vollmar begründet den Änderungsantrag. Auch wenn von der Ergänzung des Beschlussvorschlages keine direkte Rechtswirkung ausgeht, so soll er dennoch zeigen, dass die Bedenken der Anwohner ernst genommen werden.

Beschluss:

- 1) Die in den Anlagen befindlichen Empfehlungen zu den im Rahmen der frühzeitigen
Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 (1) und 4 (1) Baugesetzbuch (BauGB)
eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen werden zur
Kenntnis genommen. Die vorgeschlagene Abwägung der vorgenannten Punkte wird
beschlossen.
- 2) Die in den Anlagen befindlichen Empfehlungen zu den im Rahmen der
Beteiligungsverfahren gem. §§ 3 (2) und 4 (2) Baugesetzbuch (BauGB)
eingegangenen Stellungnahmen mit Anregungen und Hinweisen werden zur
Kenntnis genommen. Die vorgeschlagene Abwägung der vorgenannten Punkte wird
beschlossen.
- 3) Der Bebauungsplan Nr. 4.9.4 „Am Wendenberg II (Erweiterung Klinikum)“ wird in
der vorliegenden Form als Satzung beschlossen und die Begründung hierzu gebilligt.
- 4) Der Bebauungsplan wird gem. § 10 (3) BauGB ortsüblich bekannt gemacht und
tritt damit in Kraft.
- 5) Zur Entlastung der verkehrlichen Situation um das Klinikum Hersfeld werden sich
die Gremien der Stadt Bad Hersfeld und die für die Stadt Hersfeld handelnden
Personen sowie die städtischen Gesellschaften im Rahmen ihrer Möglichkeiten dafür
einsetzen, dass die rechtlich zulässigen Maßnahmen geprüft und wenn möglich,
umgesetzt werden, damit die verkehrliche Belastung um das Klinikum minimiert und
verteilt wird.

einstimmig beschlossen mit Änderung

zu 17 Ergebnis- und Finanzplanung 2023 - 2027 0869/20/1

Beschluss:

Die gemäß § 101 Abs. 4 HGO vom Magistrat am 13.11.2023 beschlossene und zur
Unterrichtung der Stadtverordnetenversammlung vorgelegte Ergebnis- und
Finanzplanung 2023 - 2027 wird zur Kenntnis genommen.

zur Kenntnis genommen

zu 18 Entwurf der Haushaltssatzung und des Haushaltsplanes 2024 0868/20/1

Beschluss:

Die Haushaltssatzung 2024 mit Haushaltsplan und Anlagen wird in der Fassung der
vom Haupt- und Finanzausschuss am 01.12.2023 empfohlenen Veränderungen
beschlossen.

einstimmig beschlossen

**zu 19 Entwurf des Investitionsprogramms 2023 - 2027
0870/20/1**

Beschluss:

Das Investitionsprogramm 2023 - 2027 wird in der Fassung der vom Haupt- und Finanzausschuss am 01.12.2022 empfohlenen Veränderungen beschlossen.

einstimmig beschlossen

**zu 20 Beantwortung der Anfrage der FDP-Stadtverordnetenfraktion
bezüglich Wild-Parken von LKWs
AF/0035/20/1**

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

**zu 21 Beantwortung der Anfrage der CDU-Stadtverordnetenfraktion
betreffend Heilquellen der Stadt Bad Hersfeld
AF/0033/20/1**

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

**zu 22 Beantwortung der Anfrage der SPD-Stadtverordnetenfraktion
betreffend Kommunale Wärmeplanung
AF/0036/20/1**

Beschluss:

Die Beantwortung der Anfrage wird festgestellt.

Beantwortung erledigt

gez. Lothar Seitz
Stadtverordnetenvorsteher

gez. Rudolf Dahinten
Protokollführer